



FLORISCOPE

CONDITIONS GENERALES D'UTILISATION DU SITE INTERNET WWW.FLORSISCOPE.IO

VERSION APPLICABLE A COMPTER DU 30 mars 2017

La plateforme FLORISCOPE, accessible gratuitement à l'adresse www.floriscope.io, permet à tout utilisateur de consulter des informations sur les plantes référencées dans la base de données Végébase, dont l'animation scientifique est réalisée par Plante & Cité (Pour en savoir plus sur le projet Végébase : www.plante-et-cite.fr), de créer des listes personnalisées de plantes ou de créer des communautés avec d'autres utilisateurs.

Les présentes conditions générales d'utilisation ont pour objet de vous expliquer le fonctionnement de la plateforme FLORISCOPE.

ARTICLE 1 - DEFINITIONS

Pour l'application des présentes conditions générales d'utilisation, les mots et expressions ci-après auront la signification ci-après lorsqu'ils seront orthographiés avec une première lettre majuscule. Ils auront la même signification qu'ils soient employés au pluriel ou au singulier :

CGU :	désignent les présentes conditions générales d'utilisation de Floriscope ;
Floriscope :	désigne le site internet www.floriscope.io permettant notamment l'accès à Végébase ;
Plante et Cité/Nous :	désigne l'association Plante & Cité constituée conformément à la loi de 1901, déclarée auprès de la Préfecture d'Angers sous le numéro W491000675 et dont les locaux sont situés Maison du Végétal, 26 rue Jean Dixméras, 49066 Angers Cedex 1. Email : contact@plante-et-cite.fr – Téléphone : 02 41 72 17 37.
Utilisateur/Vous :	désigne tout utilisateur ou visiteur de Floriscope qu'il agisse en son nom personnel ou au nom de la société, de l'organisme ou de la collectivité territoriale qu'il représente légalement.
Végébase :	désigne la base de données de plantes et végétaux accessibles aux Utilisateurs sur Floriscope.

ARTICLE 2 - CHAMP D'APPLICATION ET OPPOSABILITE

2.1. Le fait pour l'Utilisateur de se connecter à Floriscope, de créer son compte Utilisateur et *a fortiori* de cocher la case « *J'ai lu et j'accepte les Conditions Générales d'Utilisation* » entraîne l'acceptation pleine et entière des CGU par celui-ci ainsi que l'application des CGU à toute utilisation de Floriscope et de Végébase.

2.2. Vous pouvez consulter les CGU à tout moment sur Floriscope en cliquant sur l'onglet « CGU » en bas de la page d'accueil. Les CGU pourront être amendées à tout moment, sans préavis, notamment en fonction des modifications apportées à Floriscope ou de l'évolution de la réglementation. Toute nouvelle version des CGU sera communiquée aux Utilisateurs et sera immédiatement applicable et opposable aux Utilisateurs.

2.3. Plante & Cité pourra modifier les CGU à tout moment, sans préavis, notamment en fonction des modifications apportées à Floriscope ou de l'évolution de la réglementation.



FLORISCOPE

CONDITIONS GENERALES D'UTILISATION DU SITE INTERNET WWW.FLORSISCOPE.IO

VERSION APPLICABLE A COMPTER DU 30 mars 2017

Toute nouvelle version des CGU sera communiquée aux Utilisateurs ayant créé un compte Utilisateur par courrier électronique et sera accessible sur la page d'accueil de Floriscope.

2.3. L'annulation d'une stipulation quelconque des CGU ne saurait entraîner la nullité de l'intégralité des CGU. Les stipulations déclarées nulles par toute autorité judiciaire, arbitrale ou administrative, seront remplacées par d'autres stipulations dont les effets seront économiquement comparables. Aucune tolérance par Plante & Cité, quelle qu'en soit la nature, l'ampleur, la durée ou la fréquence, ne pourra être considérée comme créatrice d'un quelconque droit, ni être interprétée comme une renonciation de Plante & Cité à l'une quelconque des stipulations des CGU.

ARTICLE 3 - CREATION D'UN COMPTE UTILISATEUR

3.1. La création d'un compte Utilisateur sur Floriscope, n'est pas obligatoire. Néanmoins, la création d'un compte Utilisateur vous permet d'accéder à plus de fonctionnalités sur Floriscope et notamment de sauvegarder la liste de vos plantes favorites, de sauvegarder vos critères de recherches des plantes sur Floriscope ou de communiquer avec d'autres Utilisateurs.

3.2. Pour pouvoir créer votre compte Utilisateur, Vous devez renseigner les champs indiqués comme obligatoires dans le formulaire d'inscription en ligne à savoir votre nom de famille, votre adresse de courrier électronique, le pseudo de votre choix et le mot de passe de votre choix de 8 caractères au moins. Vous devez renseigner la catégorie de votre profil parmi un menu déroulant (collectivité territoriale, entreprise horticole, entreprise du paysage, enseignants ou étudiants, autres). Pour poursuivre votre inscription, Vous devez prendre connaissance des présentes CGU et les accepter les CGU en cochant la case afférente sur Floriscope.

3.3. Votre mot de passe est strictement personnel. Il Vous appartient de le conserver confidentiel. Vous vous engagez à renseigner des informations exactes et à jour concernant votre identité et à mettre à jour sans retard les informations vous concernant en cas de changement, et notamment en cas de modification de votre adresse de courrier électronique.

3.4. Vous avez la possibilité de renseigner une courte présentation Vous concernant ou concernant l'entité que Vous représentez et d'ajouter une photographie, une image ou un logo à votre compte Utilisateur, dans le respect des présentes CGU et notamment de l'article 5.4 des CGU.



FLORISCOPE

CONDITIONS GENERALES D'UTILISATION DU SITE INTERNET WWW.FLORSISCOPE.IO

VERSION APPLICABLE A COMPTER DU 30 mars 2017

ARTICLE 4 – MODALITES D'UTILISATION DE FLORISCOPE

4.1. Modalités d'accès

L'utilisation de Floriscope est gratuite. Floriscope pourra néanmoins Vous proposer de nouvelles fonctionnalités payantes de Floriscope et Vous en informera avant leur mise en place.

Lorsque Vous souhaitez :

- Effectuer des recherches avancées de plantes ;
- Créer et sauvegarder des listes de plantes ;
- Créer un Groupe Utilisateurs et y diffuser du contenu (ex : catalogue de plantes) ;
- Voir les plantes d'une liste publique dont Vous n'êtes l'auteur ;
- Suivre et rejoindre un Groupe Utilisateurs ;
- Recevoir les lettres d'informations concernant Plante & Cité, Végébase et Floriscope,

Vous devez Vous connecter à votre compte Utilisateur. Vous pouvez accéder à votre compte Utilisateur en vous connectant sur la page d'accueil de Floriscope.

4.2. Création et utilisation d'un Groupe

• **Création du Groupe**

Vous avez la possibilité de créer un Groupe d'Utilisateurs sur Floriscope en cliquant sur « Créer votre premier groupe ». Le Groupe est privé par défaut (La mention « Collection privée » figure alors en haut de la page de création de Groupe). Vous pouvez le rendre public à tout Utilisateur de Floriscope en cliquant sur « Rendre public » (La mention « Collection publique » figure alors en haut de la page de création de Groupe).

Vous pouvez choisir un nom de Groupe et insérer un logo de Groupe.

Lors de la création d'un Groupe, Vous n'êtes pas autorisé à :

- un nom de Groupe comportant des termes illicites, injurieux ou obscènes,
- à utiliser le nom de famille, la dénomination sociale, le nom commercial, le nom d'une collectivité territoriale ou le nom de domaine d'un tiers, sans disposer d'un droit d'utilisation ou d'un droit légitime ;
- à utiliser un logo sur lequel vous ne disposez pas des droits de propriété intellectuelle afférents (notamment droits d'auteurs, dessins et modèles et marques).

Vous garantisiez Plante & Cité en cas de réclamations ou recours des tiers de toute nature : actions en contrefaçon de droits d'auteur, marques et autres droits de propriété intellectuelle, droits à l'image, revendications de propriété ou toutes actions judiciaires relatives au Groupe que Vous avez créé sur Floriscope.

Plante & Cité pourra à son choix soit (i) fermer de façon temporaire ou définitive le Groupe qui ne respecterait pas les termes des présentes CGU ou soit (ii) attribuer le nom du Groupe au tiers dont les droits ont été enfreints ou fraudés par la création du Groupe.

• **Utilisation du Groupe**



FLORISCOPE

CONDITIONS GENERALES D'UTILISATION DU SITE INTERNET WWW.FLORSISCOPE.IO

VERSION APPLICABLE A COMPTER DU 30 mars 2017

Une fois le Groupe créé, Vous avez la possibilité d'ajouter une liste des plantes que Vous référencez, que Vous cultivez ou que Vous commercialisez ou de présenter votre activité et nouveautés aux membres du Groupe.

Vous pouvez inviter d'autres Utilisateurs à rejoindre le Groupe lorsque Vous avez choisi que le Groupe soit en « Collection privée » ou tout Utilisateur est autorisé à rejoindre le Groupe sans invitation, lorsque Vous avez choisi que le Groupe soit en « Collection publique ».

Vous n'êtes pas autorisé à publier des contenus contrefaisants des droits de propriété intellectuelle des tiers, injurieux, obscènes ou illicites sur Floriscope.

4.3. Vos interrogations et suggestions sur Floriscope

Vous avez la possibilité de prendre contact avec Plante & Cité pour toute question ou suggestion concernant Floriscope ou Végébase en cliquant sur le rond orange en bas à droite de chaque page de Floriscope (désigné ci-après « widget »). Une fenêtre s'ouvre et Vous permet de poser votre question à Plante & Cité. Vous avez la possibilité de joindre tout type de fichier dont des images à votre message (notamment lorsque Vous voulez suggérer de nouvelles plantes à Plante & Cité).

ARTICLE 5 - RESPONSABILITE DES UTILISATEURS

5.1. Sauf preuve contraire rapportée par les Utilisateurs, toute connexion à Floriscope sera réputée avoir été effectuée par les Utilisateurs concernés. Toute perte, vol, détournement ou utilisation non autorisée de son adresse de courrier électronique ou de son mot de passe et leurs conséquences relèveront de la seule responsabilité Votre concerné.

5.2. Toute violation des CGU est notamment susceptible d'entraîner la modification, le déplacement ou la suppression des contenus diffusés par l'Utilisateur, une désactivation temporaire de son Compte Utilisateur ou un bannissement définitif de Floriscope à la discrétion de Plante & Cité et sans préavis.

5.3. Base de données Végébase

Vous n'êtes pas autorisé à :

- extraire, transférer de façon permanente ou temporaire la totalité ou une partie qualitativement ou quantitativement substantielle du contenu de la base de données Végébase sur un autre support quel qu'il soit, et ce, par tout moyen ou sous toute forme que ce soit, peu important la finalité de l'extraction ou du transfert ;
- réutiliser, par la mise à disposition du public, la totalité ou d'une partie qualitativement ou quantitativement substantielle du contenu de la base de données Végébase, quel qu'en soit la forme, le moyen ou le support ;
- extraire ou réutiliser de manière répétée et systématique des parties qualitativement ou quantitativement non substantielles du contenu de la base lorsque ces opérations excèdent manifestement les conditions d'utilisation normale de la base de données Végébase ;
- utiliser la base de données Végébase de manière abusive et créant un préjudice pour Plante & Cité ou tout titulaire de droits sur la base de données Végébase.



FLORISCOPE

CONDITIONS GENERALES D'UTILISATION DU SITE INTERNET WWW.FLORSISCOPE.IO

VERSION APPLICABLE A COMPTER DU 30 mars 2017

Vous êtes informé que toute violation des dispositions qui précèdent est susceptible d'être qualifiée de faits de contrefaçon, passible de poursuites civiles et pénales.

5.4 Contenus publiés par les Utilisateurs

Plante & Cité décline toute responsabilité quant aux contenus (nom d'un Groupe, images, textes, catalogues, logos, marques, dessins, noms commerciaux, ...) publiés par l'Utilisateur sur Floriscope et pourra supprimer de Floriscope tout contenu enfreignant les présentes CGU ou la réglementation. Est notamment interdite la publication sur Floriscope de propos et contenus ayant un caractère obscène, raciste, religieux, discriminatoire, incitant à la haine, ainsi que de propos et contenus portant atteinte aux droits des tiers ou des Utilisateurs et aux droits de la personnalité, et notamment de :

- tous propos et contenus reproduisant sans autorisation une œuvre protégée par des droits de propriété intellectuelle de tiers (marques, dessins et modèles et droits d'auteur notamment),
- tous propos et contenus portant atteinte au droit à l'image et/ou au droit au respect de la vie privée,
- tous propos et contenus portant atteinte à la protection des données personnelles d'un tiers ou des Utilisateurs.

L'Utilisateur garantit dès lors Plante & Cité en cas de réclamations ou recours des tiers et/ou des Utilisateurs de toute nature relatives aux contenus diffusés sur Floriscope par l'Utilisateur et sur les droits de propriété intellectuelle afférents auxdits contenus. L'Utilisateur s'engage à garantir Plante & Cité de toutes les condamnations qui seraient prononcées à son encontre dans le cadre d'actions judiciaires ayant pour cause ou pour objet toutes actions relatives auxdits contenus et/ou aux droits de propriété intellectuelle afférents aux contenus publiés par l'Utilisateur sur Floriscope, incluant notamment les frais d'avocat et d'expertise et les frais et pertes qui pourraient en résulter pour Plante & Cité. L'Utilisateur s'engage également à garantir Plante & Cité de toutes indemnités qui seraient mises à sa charge dans le cadre d'un accord transactionnel.

L'Utilisateur représente et garantit à Plante & Cité que les contenus publiés sur Floriscope ne contiennent aucune minuterie, virus ou autre code ou programme contraignant ou neutralisant qui aurait pour conséquence de compromettre l'utilisation, voire de rendre inopérable tout ou partie de Floriscope et s'engage notamment à contrôler à l'aide d'un anti-virus tout contenu publié sur Floriscope.

ARTICLE 6 - RESPONSABILITE DE PLANTE-ET-CITE

6.1 Sécurisation de Floriscope

Plante & Cité s'engage à faire ses meilleurs efforts pour sécuriser l'accès et l'utilisation de Floriscope et est libre de choisir la forme et les moyens techniques les plus appropriés pour mettre à la disposition des Utilisateurs l'ensemble des fonctionnalités de Floriscope et l'accès à leur compte Utilisateur.

Floriscope sera accessible 24 heures sur 24, 7 jours sur 7. Par dérogation, Floriscope pourra être momentanément indisponible pendant les opérations de maintenance curative ou évolutive nécessaires au bon fonctionnement de Floriscope et en cas de survenance d'un événement hors du contrôle de Plante & Cité. Les opérations de maintenance auront lieu à la discrétion de Plante & Cité, sans préavis. En cas de survenance d'une défaillance technique affectant le fonctionnement de Floriscope, Plante & Cité s'engage à faire ses meilleurs efforts pour



FLORISCOPE

CONDITIONS GENERALES D'UTILISATION DU SITE INTERNET WWW.FLORSISCOPE.IO

VERSION APPLICABLE A COMPTER DU 30 mars 2017

rétablir le fonctionnement de Floriscope dans les meilleurs délais. Plante & Cité ne pourra être tenu responsable envers les Utilisateurs dès lors que l'indisponibilité de Floriscope aura pour cause un événement constitutif de force majeure. Plante & Cité ne pourra être tenu responsable de l'inexécution de l'une quelconque de ses obligations envers les Utilisateurs en cas de force majeure s'entendant de tout événement tel que piratage de Floriscope, interruption ou rupture des systèmes de télécommunication des prestataires de Plante & Cité notamment, étant précisé que le piratage des données personnelles des Utilisateurs n'est pas considéré comme un cas de force majeure au sens du présent article.

Plante & Cité ne pourra être tenue responsable des intrusions extérieures, de la présence de virus informatiques dans le système des Utilisateurs, des éventuelles conséquences d'une altération, totale ou partielle, du fonctionnement de Floriscope ayant pour origine un non-fonctionnement ou des lenteurs de Votre réseau de télécommunication, du piratage de Votre compte Utilisateur, étant précisé qu'il appartient aux Utilisateurs de veiller à bien se déconnecter de leur compte Utilisateur à l'issue de leur session de connexion ou de consultation de Floriscope. Plante & Cité ne pourra être tenue responsable en cas de non-fonctionnement, de maintenance évolutive ou curative de Floriscope. Plante & Cité ne pourra être tenue responsable de l'interruption ou de la rupture des services de télécommunications de ses prestataires, y compris d'hébergement.

6.2 Droits de propriété intellectuelle des Utilisateurs

Plante & Cité s'engage à faire ses meilleurs efforts pour veiller au respect des droits de propriété intellectuelle des Utilisateurs et des tiers (tels que marques, droits d'auteurs, dessins et modèles et certificats d'obtention végétale notamment).

Dans l'hypothèse où Vous constateriez une utilisation frauduleuse de vos droits de propriété intellectuelle ou de vos signes distinctifs ou de votre nom patronymique, Vous pouvez en informer Plante & Cité en Nous adressant un courrier électronique à contact@floriscopescope.io ou en cliquant sur le cercle orange en bas à droite de chaque page de Floriscope pour prendre contact avec Nous. Nous pourrions être amenés à Vous demander tout justificatif afin de justifier de votre demande.

Nous nous engageons à prendre toute mesure raisonnable pour faire cesser l'atteinte à vos droits et Nous pourrions notamment suspendre ou fermer de manière temporaire ou définitive, tout compte Utilisateur qui contreviendrait aux droits de tiers et aux présentes CGU.



FLORISCOPE

CONDITIONS GENERALES D'UTILISATION DU SITE INTERNET WWW.FLORSISCOPE.IO

VERSION APPLICABLE A COMPTER DU 30 mars 2017

6.3 Limitation de responsabilité

Plante & Cité ne sera aucunement responsable des dommages directs ou indirects et, notamment, tout préjudice moral et financier, qui résulteraient d'une utilisation non conforme de Floriscope aux présentes CGU.

En tout état de cause, la responsabilité de Plante & Cité est exclue pour tout dommage indirect, consécutif ou immatériel.

ARTICLE 7 - DONNEES PERSONNELLES

7.1. Les données personnelles Vous concernant collectées sur Floriscope par Plante & Cité font l'objet d'un traitement informatique destiné au traitement de vos demandes concernant Floriscope ou Végébase, à la création et à la gestion de votre compte Utilisateur, à Vous permettre d'accéder aux fonctionnalités de Floriscope, Vous envoyer des lettres d'information concernant Floriscope et Végébase, si Vous y avez préalablement consenti, Nous assurer du respect des CGU, Vous informer des modifications apportées à Floriscope et/ou à Végébase et à la réalisation d'analyses et de statistiques de consultation de Floriscope et améliorer et adapter Floriscope en fonction des appareils et des navigateurs que Vous utilisez. Aucune transmission de vos données personnelles à des tiers, à l'exclusion des prestataires techniques de Plante & Cité, ne sera effectuée par Plante & Cité.

Le traitement des données personnelles collectées Vous concernant a fait l'objet d'une déclaration à la CNIL, par Plante & Cité.

7.2. En application de la législation en vigueur, Vous disposez d'un droit d'accès, de modification ainsi que d'opposition au traitement de vos données personnelles.

Pour l'exercice de ces droits, Vous pouvez adresser vos demandes un courrier électronique à l'adresse suivante : contact@floriscopio

Vous pouvez à tout moment accéder à votre compte Utilisateur sur Floriscope, en modifiant et en mettant à jour vos données personnelles. Vous vous engagez à nous fournir des informations complètes, exactes et à jour. Vous pouvez également supprimer votre compte Utilisateur en adressant un message à support@floriscopio

Toute personne dont les données personnelles sont collectées peut définir des directives, générales ou particulières, relatives à la conservation, à l'effacement et à la communication de ses données personnelles après son décès. Les directives particulières peuvent être enregistrées auprès du responsable du traitement.

Les directives générales peuvent être enregistrées auprès d'un tiers de confiance numérique certifié par la CNIL. Les directives générales ou particulières, peuvent modifiées ou supprimées à tout moment.

Sauf si vous n'y avait pas expressément consenti lors de la création de votre compte Utilisateur ou que vous vous êtes désinscrit par la suite, vous pouvez à tout moment, choisir de ne plus recevoir d'emails d'information de notre part :

- en cliquant sur le lien de désinscription en bas des emails d'informations que nous vous adressons ;

7.3. Plante & Cité s'engage à mettre en œuvre les mesures techniques appropriées permettant de garantir la sécurité et la confidentialité de vos données personnelles. Plante & Cité s'engage à conserver les données personnelles pendant une durée n'excédant pas celle nécessaire à la réalisation des finalités pour lesquelles elles ont été collectées ou traitées et en tout état de cause dans les délais maximum suivants :



FLORISCOPE

CONDITIONS GENERALES D'UTILISATION DU SITE INTERNET WWW.FLORSISCOPE.IO

VERSION APPLICABLE A COMPTER DU 30 mars 2017

- en cas de création d'un compte Utilisateur, 3 ans après votre dernière visite sur Floriscope ;
- dans le cas où vous y avez consenti, les cookies, installés ou lus sur votre appareil, sont conservés pendant une durée maximale de 13 mois (Pour plus d'informations concernant les cookies que Nous utilisons sur Floriscope, Vous pouvez vous reporter à l'article 8).

ARTICLE 8 - COOKIES

Les cookies sont des traceurs déposés ou lus sur le disque dur de votre appareil, lors de vos visites sur Floriscope. Les cookies permettent de simplifier votre navigation sur Floriscope, par exemple, en se souvenant de votre identifiant ou de votre langue.

Nous utilisons des cookies de mesure d'audience.

Nos prestataires techniques utilisent également les cookies pour la mise en place du widget (bouton orange en bas à droite des écrans).

Ces cookies ne sont installés ou lus sur votre appareil que si vous y avez expressément consenti lors de la consultation de la page d'accueil de Floriscope, c'est-à-dire soit en cliquant sur « J'accepte » dans le bandeau d'informations sur les cookies sur la page d'accueil ou soit en poursuivant votre navigation sur Floriscope après la page d'accueil (par exemple, en Vous connectant à votre compte Utilisateur ou en cliquant sur un autre onglet du site internet). Si Vous refusez l'enregistrement de cookies sur votre appareil, certaines fonctionnalités proposées sur Floriscope pourraient ne plus fonctionner correctement.

Vous pouvez modifier, à tout moment votre consentement en paramétrant votre navigateur internet de la façon suivante :

Pour supprimer les cookies enregistrés sur votre appareil ou refuser les cookies, Vous pouvez accéder aux paramètres de votre navigateur internet. Ces paramètres se situent souvent dans les onglets « Options », « Préférences » ou « Outils » de votre navigateur.

Pour en savoir plus, il convient de se référer aux règles d'utilisation du navigateur que Vous utilisez. Afin de connaître les modalités de paramétrage de votre navigateur, Vous pouvez cliquer sur l'un des liens ci-dessous pour en savoir plus :

[Microsoft Internet Explorer :](#)

[Google Chrome :](#)

[Safari :](#)

[Firefox.](#)

ARTICLE 9 - PROPRIETE INTELLECTUELLE DE PLANTE-ET-CITE



FLORISCOPE

CONDITIONS GENERALES D'UTILISATION DU SITE INTERNET WWW.FLORSISCOPE.IO

VERSION APPLICABLE A COMPTER DU 30 mars 2017

Floriscope, le nom Plante & Cité, la base de données Végébase et, plus généralement, tous contenus accessibles à partir de Floriscope et/ou communiqués aux Utilisateurs par Plante & Cité, sont protégés par le droit de la propriété intellectuelle et appartiennent exclusivement à Plante & Cité et/ou à ses prestataires.

En conséquence, les Utilisateurs ne peuvent, en aucune manière, reproduire, représenter, diffuser, modifier, concéder tout ou partie desdits éléments, notamment les éléments audiovisuels, graphiques et/ou littéraires, sans l'accord exprès et préalable de Plante & Cité ou des titulaires des droits. La reproduction, l'imitation ou la représentation, totale ou partielle, des droits de propriété intellectuelle de Plante & Cité et, en particulier la reproduction totale ou partielle de Floriscope, est susceptible de constituer une contrefaçon sanctionnée par les dispositions du Code de la propriété intellectuelle et/ou une faute délictuelle de nature à engager la responsabilité civile des contrevenants aux droits susmentionnés.

Plante & Cité interdit tout lien hypertexte renvoyant vers le site www.floriscope.io, à partir de sites internet ou tous autres supports diffusant des informations à caractère politique, religieux, pornographique, xénophobe ou pouvant porter atteinte à la sensibilité du plus grand nombre et, plus généralement, à la réputation de Plante & Cité.

ARTICLE 10 - LANGUE - REGLEMENT DES DIFFERENDS

10.1. La langue officielle des CGU est la langue française. En cas de traduction, seule la version française des CGU fera foi.

10.2. Les CGU sont régies par et soumises au droit français. A défaut d'accord amiable, les différends susceptibles de survenir entre les Utilisateurs et Plante & Cité concernant la formation, l'exécution, l'interprétation et/ou la rupture des CGU seront soumis aux juridictions compétentes françaises, y compris en cas de procédure de référé, pluralité de défendeurs et appel en garantie.